



Brüsszel, 2018. július 16.
(OR. en)

11185/18

Intézményközi referenciaszám:
2018/0071(NLE)

SCH-EVAL 154
SIRIS 94
COMIX 409

AZ ELJÁRÁS EREDMÉNYE

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Dátum:	2018. július 16.
Címzett:	a delegációk
Előző dok. sz.:	10846/18 R-UE
Tárgy:	A Tanács végrehajtási határozata a schengeni vívmányok alkalmazásához szükséges feltételek Horvátország általi teljesítésének értékelése során a Schengeni Információs Rendszer terén feltárt hiányosságok kiküszöbölésére vonatkozó ajánlásról

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a schengeni vívmányok alkalmazásához szükséges feltételek Horvátország általi teljesítésének értékelése során a Schengeni Információs Rendszer terén feltárt hiányosságok kiküszöbölésére vonatkozó ajánlásról szóló tanácsi végrehajtási határozatot, amelyet a Tanács a 2018. július 16-i ülésén elfogadott.

A 2013. október 7-i 1053/2013/EU tanácsi rendelet 15. cikkének (3) bekezdésével összhangban ezt az ajánlást továbbítjuk az Európai Parlamentnek és a nemzeti parlamenteknek.

A Tanács végrehajtási határozata

a schengeni vívmányok alkalmazásához szükséges feltételek Horvátország általi teljesítésének értékelése során a Schengeni Információs Rendszer terén feltárt hiányosságok kiküszöbölésére vonatkozó

AJÁNLÁSRÓL

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a schengeni vívmányok alkalmazását ellenőrző értékelési és monitoringmechanizmus létrehozásáról és a végrehajtó bizottságnak a Schengent Értékelő és Végrehajtását Felügyelő Állandó Bizottság létrehozásáról szóló, 1998. szeptember 16-i határozatának hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. október 7-i 1053/2013/EU tanácsi rendeletre¹ és különösen annak 1. cikke (1) bekezdésének b) pontjára és 15. cikke (3) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Az ajánlást megállapító határozat célja, hogy Horvátország számára korrekciós intézkedéseket javasoljon a schengeni vívmányok alkalmazásához szükséges feltételek 2017. évi schengeni értékelése során a Schengeni Információs Rendszer (SIS) terén feltárt hiányosságok kiküszöbölésére. Az értékelést követően a C(2018)1140 bizottsági végrehajtási határozattal elfogadásra került a megállapításokat és értékeléseket tartalmazó jelentés, amely felsorolta az értékelés során feltárt bevált gyakorlatokat és hiányosságokat.

¹ HL L 295., 2013.11.6., 27. o.

- (2) A SIS végfelhasználói alkalmazásainak válaszadási ideje rövid, az alkalmazások felhasználóbarátok, és a találatok jelentésére alkalmazott formanyomtatványt automatikusan generálják, így lehetővé téve a hatékony és eredményes válaszadást. A személyazonossággal való visszaélések eseteit az MUP rendőrségi alkalmazás egyértelműen tünteti fel, és lehetővé teszi, hogy a végfelhasználók könnyen meg tudják különböztetni az áldozatot az elkövetőtől. A SIRENE-iroda ügyviteli rendszere jól kifejlesztett eszközt tartalmaz a statisztikai jelentések automatikus elkészítésére. A SIRENE-iroda egy jelzőrendszeren keresztül nyomon követi a SIS-be bevitt adatok minőségét, és kulcsfontosságú szerepet játszik a végfelhasználók képzésében.
- (3) Tekintettel a schengeni vívmányoknak való megfelelés fontosságára, különösen azon kötelezettség teljesítésére, mely szerint egyrészt biztosítani kell, hogy a SIS nemzeti másolatában történő lekérdezés eredménye egyenértékű legyen a CS-SIS adatbázisban történő lekérdezés eredményével, másrészt el kell fogadni a szükséges biztonsági intézkedéseket, elsőbbséget kell biztosítani az alábbi 1., 2., 3., 4., 5. és 6. ajánlás végrehajtásának.
- (4) Ezt a határozatot továbbítani kell az Európai Parlamentnek és a nemzeti parlamenteknek. Az 1053/2013/EU rendelet 16. cikkének (1) bekezdése értelmében Horvátország az ajánlás elfogadását követő három hónapon belül cselekvési tervet készít az értékelési jelentésben feltárt hiányosságok orvoslására, és azt benyújtja a Bizottságnak és a Tanácsnak,

AJÁNLJA, HOGY:

Horvátország

1. fejlessze tovább az MUP rendőrségi végfelhasználói alkalmazást, különösen:
 - a) biztosítsa, hogy csupán a vezetéknév és a születési év alapján személyekre vonatkozó lekérdezést lehessen végezni;
 - b) biztosítsa, hogy csupán egy kötelező lekérdezési paraméter alapján ipari berendezésekre vonatkozó lekérdezést lehessen végezni;
 - c) alkalmazza a „bármely név” lekérdezési funkciót;
 - d) biztosítsa, hogy tárgyakra vonatkozó figyelmeztető jelzéssel kapcsolatos lekérdezést lehessen végezni írásjelek segítségével;

- e) biztosítsa, hogy gépjárművekre vonatkozó figyelmeztető jelzéssel kapcsolatos lekérdezést lehessen végezni nem szabványos VIN-számmal;
 - f) biztosítsa, hogy az összekapcsolt figyelmeztető jelzéseket mindig megjelenítse a végfelhasználók számára; valamint
 - g) jelenítse meg az ujjnyomatokat és az európai elfogatóparancsokat (EEP), illetve adjon jelzést az ilyen bináris adatok meglétére vonatkozóan;
- 2. fejlessze tovább az NMBIS nevű, határokon használt alkalmazást a kapcsolatok megjelenítésére;
 - 3. biztosítsa, hogy az ujjnyomatokat a SIS AFIS-hoz kapcsolódó minőségi standardokkal összhangban feltöltsék a SIS-be;
 - 4. vigye be a SIS-be az összes ellopott gépjárműre vonatkozó figyelmeztető jelzést, tekintet nélkül a gépjárművek korára;
 - 5. biztosítsa, hogy a nemzeti másolatban tárolt valamennyi adat megegyezzen és összhangban legyen a SIS központi adatbázisával;
 - 6. előzze meg, hogy a horvát N.SIS munkaállomásain saját USB-kulcsot használjanak;
 - 7. fejlessze tovább a SIRENE ügyviteli rendszerét, különösen:
 - a) kapcsolja össze az N. SIS-szel, lehetővé téve a gyorsabb ügyellenőrzést;
 - b) biztosítsa, hogy minden bejövő „A” és „M” formanyomtatványt automatikusan ellenőrizzenek a nemzeti adatbázisokban;
 - c) biztosítsa, hogy a vonatkozó formanyomtatványok könnyű megtalálása érdekében új ügyet hozzanak létre a munkafolyamaton belül minden olyan horvát figyelmeztető jelzésre vonatkozóan, amellyel kapcsolatban egy másik tagállamban találatot kaptak, valamint a külföldi figyelmeztető jelzésekkel kapcsolatban Horvátországban kapott összes találatra vonatkozóan; valamint
 - d) tegye lehetővé a törölt figyelmeztető jelzésekkel kapcsolatos formanyomtatványok elküldését;

8. biztosítsa, hogy a SIRENE-iroda a SIS figyelmeztető jelzések létrehozásakor valamennyi fennálló lemaradást megszüntessen, különösen a SIS működésbe lépése előtt meglévő olyan nemzeti figyelmeztető jelzésekkel kapcsolatban, amelyek eltűnt személyekre és európai elfogatóparancs hatálya alá tartozó személyekre vonatkoznak;
9. a jelenleg szükséges számos manuális lépés csökkentésével javítsa a SIRENE-irodában a letartóztatásokra vonatkozó figyelmeztető jelzések létrehozásának folyamatát az eltérések és az emberi hibák elleni megfelelőbb védelem érdekében;
10. módosítsa a SIRENE-iroda azon jelenlegi gyakorlatát, hogy egy ügyet szokásosan csak egyetlen SIRENE-üzemeltető kezelhet;
11. fontolja meg, hogy a helyszínen végzett SIS-lekérdezésekhez nagyobb mértékben használjanak mobil eszközöket;
12. fejlessze tovább az NMBIS nevű, határokon használt alkalmazást, hogy a figyelmeztető jelölések a potenciális eredmények listáját tartalmazó első képernyőn jelenjenek meg;
13. fejlessze tovább az MUP rendőrségi alkalmazást, hogy a SIRENE-iroda elérhetősége minden figyelmeztető jelzésnél mindig megjelenjen, és biztosítsa, hogy a végfelhasználók félrevezetése elleni védelem érdekében pontosabban rangsorolják a potenciális eredmények listáját;
14. tegye lehetővé a végfelhasználók számára, hogy valamennyi figyelmeztetőjelzés-típusra vonatkozóan kapcsolatot tudjanak létrehozni a személyek és a tárgyak között; valamint
15. annak érdekében, hogy ne veszélyeztessék az ellenőrzés rejtett jellegét, módosítsa a határokon azt a folyamatot, amikor az azonnali jelentéstételre kiadott, rejtett ellenőrzésre vonatkozó figyelmeztető jelzés hatálya alá tartozó egyéneket a SIRENE-irodától érkező további utasításig a határon tartják.

Kelt Brüsszelben, -án/-én.

*a Tanács részéről
az elnök*